Kā lietot

LV

Produkta nosaukums:
Rulļi un maisiņi SOGEVA sterilizācijai

Produkta apraksts:
SOGEVA sterilizācijas rulļi un maisiņi ir izgatavoti no daudzslāņu plēves, kas izgatavota no PET/PP kopolimēra un medicīniskās kvalitātes papīra. Mainot krāsu, I klases procesa indikatori tvaikam, etilēna oksidam sniedz vizuālu apstiprinājumu, ka ir izpildīti sterilizācijas nosacījumi.

Lietošanas norādījumi:
SOGEVA sterilizācijas rulļi un maisiņi ir paredzēti, lai nodrošinātu veselības aprūpes speciālistiem efektīvu metodi, kā saturēt medicīnas ierīces, kas paredzētas sterilizācijai ar tvaiku, etilēnoksīdu vai formaldehīdu. Tas ir paredzēts, lai ļautu sterilizēt iekļautās medicīniskās ierīces, kā arī saglabātu slēgto ierīču sterilitāti līdz lietošanas laikam.

Indikatora krāsas maiņa:
SOGEVA sterilizācijas rulļi un maisiņi ir aprīkoti ar 1. klases procesa indikatoriem, kas apdrukāti ar netoksisku ūdens bāzes tinti. Rādītāji atbilst ISO 11140-1. SOGEVA ķīmiskā procesa indikatori nodrošina skaidru un precīzu krāsas maiņu pēc sterilizācijas.
- 1. klases tvaika indikators mainās no gaiši zila uz tumši zaļu pēc pakļaušanas tvaika sterilizācijas procesam.
- 1. klases etilēna oksīda indikators mainās no rozā uz oranžu pēc pakļaušanas sterilizācijas procesam ar etilēnoksīdu.
- 1. klases formaldehīda indikators mainās no zaļas uz dzeltenu pēc pakļautības formaldehīda sterilizācijas procesam.

Kā lietot:
1. SOGEVA sterilizācijas maisiņi ir gatavi lietošanai. SOGEVA rulļi sterilizācijai ir jāsagriež vajadzīgajā garumā.
2. Nelietojiet, ja iepakojums ir bojāts. Nelietojiet atkārtoti. Vienreizlietojams izstrādājums.
3. Veidojiet aploksni, aizzīmogojot vienu no rulļa daļas atvērtajiem galiem ar kalibrētu blīvēšanas ierīci un izmantojot apstiprinātu blīvēšanas procesu.
Ieteicamā blīvējuma temperatūra ir no 170 °C līdz 190 °C (338 - 374 °F), kamēr darbojas 1–6 sekundes.
4. Pārklājiet instrumentu asos galus ar aizsargu, lai novērstu punkcijas un griezumus.
5. Ievietojiet sterilizējamo priekšmetu maisiņā. Neaizpildiet aploksnes vairāk nekā 75% no to ietilpības. Vienmēr atstājiet vismaz 1,5 cm (0,6 collas) atstarpi starp instrumentu un katru noslēgto maisiņa malu, lai izvairītos no pārmērīgas spriedzes
no noslēgtajām daļām.
6. Pirms aizvēršanas manuāli noņemiet no maisa pēc iespējas vairāk gaisa.
7. Aizzīmogojiet maisiņa atvērto galu ar kalibrētu noslēgšanas ierīci, izmantojot apstiprinātu noslēgšanas procesu.
8. Lietošanas laikā izvairieties no slodzes uz noslēgtajām daļām; piepildiet maisu, turot to horizontāli uz līdzenas virsmas.
9. Ievietojot maisiņus sterilizatorā, ievietojiet tos grozā tā, lai folijas malas būtu vērstas pret folijas malām un papīra malas būtu vērstas pret papīra malām.
10.Somas jānovieto grozā vai papildē vertikālā stāvoklī un ne pārāk tuvu kopā, lai starp tām varētu iziet roka.
11.Ļauj žūt vismaz 20 minūtes pēc sterilizācijas ar tvaiku pirms vakuuma.
12.Noņemot maisiņus no sterilizatora,
Rīkojieties ar tiem uzmanīgi, lai izvairītos no plīsumiem. Glabājiet maisiņus prom no saules gaismas, ūdens un citiem šķidrumiem.
13.Do neizmantojiet mitras aploksnes. Ja mainât maisiņu, atkārtojiet sterilizācijas procesu.
14.To atvērtu aploksni, izmantojiet ašķi un rādītājpirkstu, lai turētu papīra pusi, un otras rokas ašķi un rādītājpirkstu, lai viliktu plēves pusi. Vienmēr atveriet aploksni atvēršanas virzienā. Lai perfekti noņemtu filmu, atveriet maisiņu
lēnām un uzmanīgi.

Partijas numurs:
SOGEVA sterilizācijas rulļi un maisiņi tiek piegādāti ar LOT numuru, kas uzdrukāts uz medicīniskās kvalitātes papīra.
LOT numurs nodrošina produkta izsekojamību ražošanas procesā. Ja jums ir kādas sūdzības vai atsauksmes, tas ir jums ir jāsaglabā LOT numurs un jāsniedz atbilde.

Uzglabāšanas nosacījumi:
Sterilizācijas iepakojums jāaizsargā no gaismas šķidrumi un liekais mitrums. Ja aploksnes papīra puse ir mitra, vairs nelietojiet to un izmetiet, kā norādīts.

Sterilumo trukmė:
Sterilizuoti maišeliai ir ritinėliai turi būti laikomi švariose, uždarose spintelėse, kuriose yra kontroliuojama drėgmė ir temperatūra. Rekomenduojama palaikyti 8–35°C temperatūrą, o drėgmę – 30–70%. Išlaikant sterilumą naudojant šiuos kontroliuojamus parametrus, produktas gali būti sterilus ne ilgiau kaip 6 mėnesius ir jokiu būdu ne pasibaigus galiojimo laikui (1 lentelė DIN 58953-8:2010).

Derīguma termiņš / derīguma termiņš:
SOGEVA sterilizācijas rulļu un maisiņu glabāšanas laiks (iepriekšēja sterilizācija) ir 5 (pieci) gadi no izgatavošanas dienas līdz ieteicamajiem uzglabāšanas un apstrādes apstākļiem. Produkts jāizlieto 5 gadu laikā no izgatavošanas dienas. Derīguma termiņš un ražošanas datums ir uzdrukāts uz iekšējās etiķetes un nosūtīšanas kastes etiķetes. Tas ir paredzēts, lai ļautu sterilizēt iekļautās medicīniskās ierīces, kā arī saglabātu slēgto ierīču sterilitāti līdz lietošanas laikam.
Par visiem nopietniem negadījumiem, kas notikuši saistībā ar ierīci, jāziņo ražotājam un kompetentajai iestādei lietotāja dalībvalstī un/vai patentā.

Norādījumi par iznīcināšanu:
Izlietotos vai bojātos sterilizācijas rulļus un maisiņus izmetiet autoklāvāmos bioloģiski bīstamos maisos, nevis parastos atkritumu maisos.

SOGEVA SRL – Via Pietro Nenni snc,
23801 CALOLZIOCORTE (LC) ITALY
www.sogevasrl.com

